

LA ASPIRACION

PERIÓDICO INDEPENDIENTE DE ESTA LOCALIDAD

AÑO I

SUSCRIPCION
Betanzo: un mes.
Fuera de esta ciudad: trimestre.
Extranjero id.

40 cts.
2 pts.
4 "

Betanzos 17 de Abril de 1904

INSERCCIONES

Anuncios, comunicados, necrológicas, esquelas mortuorias y de aniversario a precios convencionales.

NUM. 3

MÁS PAN Y MENOS MANTELES

El mismo día, y casi á la misma hora, en que al correr de la pluma, vertíamos sobre las cuartillas algunas apreciaciones, á cerca de los perniciosos vicios que entrañan los inacabables procedimientos de nuestros centros burocráticos, sintetizando en un chascarrillo vulgar nuestro pensamiento. El mismo día repetimos, en la sesión ordinaria de este Ayuntamiento, se corroboraban nuestras afirmaciones, pues al ponerse á discusión la necesidad de tender provisionalmente un puente de madera y abilitar un muelle en el Mandeo para el servicio del público y facilidades de la navegación respectivamente durante las obras del nuevo cauce del río, como quiera que Betanzos es de España, y los hijos de Betanzos son españoles, no pudieron sustraerse nuestros dignos representantes municipales, á la poderosa influencia de espíritu de raza. Se pidió primero, como es de rigor entre nosotros el nombramiento de una comisión que estudiase el asunto, luego que la comisión la formasen dos respetables peritos por ser competentes en aquellas obras; por más que no podemos adivinar que conexión puede haber entre la cubicación de un polígono y el tendido de un puente, luego vinieron los consiguientes deberes de cortesia y modestia para aceptar un puesto en la comisión, más tarde se debatió si habian de ser tres, cuatro, seis ó toda la corporación entera la que constituyese dicha comisión de estudio, alegando que el asunto era de tanta importancia, que su resolución exigía gran madurez y mucho tino en su deliberación, lo cual no deja de extrañarnos algo, tal vez por desconvenimiento, pero antojásenos que no se trata de resolver el problema de la cuadratura del círculo, y creemos que no es esa tampoco obra de ingeniería de tantas dificultades, que exija un detenido estudio. En primer lugar no se trata de realizar obras con carácter definitivo sino que son primeramente temporales, y tan temporales que según oímos á persona autorizada, en dos años estará terminado el nuevo cauce del río, de suerte que solo se trata de servir provisionalmente á las necesidades de la industria y comercio en el minúsculo movimiento de las embarcaciones de la

ria, y al tránsito público de una á otra margen de la misma.

¿Por qué, pues, tantos miramientos, a tales preocupaciones?

Respetando mucho el ilustrado criterio de nuestros concejales, y sentando desde luego como hecho real sus rectas intenciones y levantados propósitos, creemos que lo que conviene es facilitar pronto dicho servicio, y no entorpecer en nada el desarrollo de las obras, sino antes bien procurar su mayor rapidez posible, prescindiendo para ello de añejos defectos en los procedimientos é injustificadas consideraciones del formulismo oficial, que á nada práctico conducen, sino á entorpecedoras dilaciones.

Tengamos presente lo que se cuenta del célebre Filósofo Tales de Mileto, quien ocupado siempre en estudiar el espacio, no advirtió en cierta ocasión que iba de paseo, una profunda zanja que se habria á su paso, y en la cual se precipitó con riesgo de su cuerpo y sin provecho de la filosofía; y así lo comprendió una vieja que presenció la caída del sabio griego, á quien dijo:

—«¿Cómo quieres averiguar lo que pasa en el cielo, si no veis lo que esta á vuestros pies?»

Y sinó podemos utilizar en beneficio de nuestra teoría aquel aforismo de «Más pan y menos manteles.»

Perico de los palotes

Adelante Sres. Concejales

Nota simpática fué indudablemente, la iniciativa del concejal Sr. Couceiro, cuando en la sesión del día treinta del pasado Marzo, propuso á la ilustre corporación se gestionase por todos los medios posibles el que los tablajeros de la localidad amainasen un poco su fièvre mercantil, y se acentuó más la nota simpática cuando todo el Ayuntamiento se adhirió sin reservas á lo propuesto por el concejal de oposición.

El público en general, gran masa de consumidores, aplaudió con viva satisfacción el celo de nuestros ediles, máxime tratándose del abaratamiento de un artículo de primera necesidad, y del que la clase proletaria se ve punto menos que privada, por el elevado precio que

alcanzó en estos últimos años, precio que en la época actual no tiene justificación alguna por hallarse muy en baja el valor del ganado vacuno.

Pero tan simpática fué la nota á que nos referimos, como de mal efecto fue la negativa de los carniceros á moderar concienciadamente sus insaciables instintos de lucro: sin embargo, no hemos perdido la esperanza de que se armonicen los intereses de dichos industriales y los legítimos deseos del pueblo.

El Ayuntamiento tiene á su alcance sobrados recursos para traer á razón los expendedores del referido artículo, y en efecto, su buena fé, decidida voluntad y laudables propósitos de servir á sus administrados, lo probaron la mayoría de sus miembros en la sesión del 6 de los corrientes, proponiendo se agotar todos los medios para llegar al fin deseado, incluso el establecimiento de una tablajería reguladora, á cuyo extremo creemos que no será menester llegar, porque con solo exigir sin contemplaciones el cumplimiento de la ley por medio de un escrupuloso repeso, y un riguroso examen de las carnes, se llegaría á una equitativa transacción sin hechar en olvido los preceptos que la higiene y el decoro imponen en los establecimientos de venta de dicho comestible.

Animo pues señores concejales, no hay que detenerse en el camino emprendido, que por ahí se va á la cariñosa identificación con los electores que les llevaron al municipio depositando en ustedes su confianza.

Enterrar los muertos es una obra de misericordia

Aprended luces de mi
Lo que va de ayer á hoy
Porque ayer farol yo fui,
Y hoy sombra de mi no soy.

Esta copla cantan con quejumbrosa voz y dolorido acento los numerosos esqueletos de antiguos faroles que penden de casi todas las esquinas de las calles de Betanzos. ¡Vetustos restos de un ejército vencido por las evoluciones del progreso!

¡Añejas reliquias de un sistema de alumbrado que pasó á la historia! ¡Mudos y quebrantados testigos de una generación ya muerta!... en efecto, señor Alcalde, esos fósiles

de un procedimiento de luz durante las noches del pasado, piden con angustiosa súplica se los de cristiana sepultura para que reposen tranquilamente sus carcomidos esqueletos y no padezca el ornato público con la vista de tales afecciones, pues fueron ya varios los forasteros á quienes oímos preguntar que objeto tenia esa exhibición de fragmentos de faroles ¡por nuestras calles.

Usted que más de una vez probó su buen gusto y amor al hermo-seamiento de la población que tan dignamente viene representando, esperamos que no permitirá por mucho tiempo se continúe atacando impugnemente á los más radicales principios de la estética, porque esos faroles en su mayoría estropeados, sin cristales ni lamparillas, ningún servicio pueden prestar en un caso de interrupción del fluido eléctrico, en cambio presentan una desagradable perspectiva á las miradas de propios y extraños, y particularmente por estos últimos debemos cuidarnos más de nuestro decoro público, pues la mujer desaliñada en el tocado de su persona, habla muy poco en favor del gusto de su marido.

He dicho, ahora que venga el hecho.

AYUNTAMIENTO

SESION ORDINARIA DEL 13 DE ABRIL

Dió principio á las siete y media de la noche, presidiendo el primer teniente alcalde D. Eugenio Corral Golpe con asistencia de los concejales Sres. Curiel, Lissarrague, Sánchez Cordero, Pita, Couceiro, Feal, Pérez, Sánchez Concheiro y Barús Lavandeira.

Después de leída por el señor Secretario el acta de la anterior, la cual fué aprobada por unanimidad, el señor Corral cree oportuno que la Corporación entera enviase un telegrama de pésame al Presidente del Consejo de Ministros Sr. Maura, por el vil atentado de que ha sido objeto en Barcelona. Fué acordado.

Seguidamente el señor Secretario pone de manifiesto varias cuentas entre ellas la perteneciente á la Cocina económica, que habiéndose recaudado para dicho objeto 1582 ptas. é importando los gastos ocasionados 1588 ptas. resulta un déficit de 6 ptas. Otra por acarreo de agua y limpieza de la

Casa consistorial durante los meses de Octubre, Noviembre y Diciembre últimos y Enero, Febrero y Marzo del corriente año importante en 14 pesetas. Otra por confección de vestuario para la guardia municipal 126 pesetas. Otra por gastos de alumbrado eléctrico en la Casa Ayuntamiento y en las calles, durante el mes de Marzo último 747 pts. 50 cts., se aprobaron además varias cuentas relativas al suministro de raciones de pan, paja y cebada para la tropa, así como una cuenta por reparaciones hechas en el Hospital de San Antonio, todas las cuales fueron aprobadas.

Da lectura a una comunicación dirigida a esta Alcaldía por la Comisión mixta de reclutamiento, en la que se interesa la presentación de varios individuos comprendidos en quintas y considerados como prófugos.

Con lo cual dió por terminada su tarea el Secretario, entrándose inconcintemente en la orden del día.

Hace uso de la palabra el señor Sánchez Cordero, manifestando que habiéndose enterado de que en consumo no se hallaban expuestas al público las tarifas para la cobranza del arbitrio municipal, ruega al Sr. Alcalde que por medio de los agentes a sus órdenes, haga cumplir lo que la ley ordena exhibiendo esas tarifas, y toda vez existe un acuerdo de la Corporación en el que se ordenaba la impresión de 500 ejemplares para distribuirlos gratuitamente al vecindario, es necesario que se lleve a cabo dicho acuerdo ó en caso contrario se verá obligado á llamar la atención sobre este asunto en todas las sesiones sucesivas.

El Sr. Corral contesta á lo expuesto por el Sr. Sánchez Cordero, que pondrá en práctica sus manifestaciones y que mandará cumplir dicho acuerdo, sinó se ha cumplido todavía, sin embargo cree que el señor Secretario cumplió su cometido, para lo cual mandó imprimir los citados 500 ejemplares tarifas, que fueron repartidas entre las sociedades y el público en general, y que todavía se estaban imprimiendo más por no haber sido aquellas suficientes.

Rectifica el Sr. Sánchez Cordero, exponiendo á la Corporación que á él apesar de ser concejal, no se le mandó ninguno, y que no sólo bastaba que se exhibiesen al público en los fieltos, sinó que debía de fijarse una permanente en los bajos del Ayuntamiento.

Pide la palabra el señor Feal dirigiéndose á lo expuesto por el señor Sánchez Cordero, pero además de eso opina que debe inspeccionarse si es ó no justo y legal lo que se cobra, puesto que habrá algunos que no saben leer y entonces podrán ser objeto de escatimación. Al mismo tiempo dice que debe llevarse á cabo la investigación en los repesos de los artículos que se expenden en los establecimientos públicos ó indagar si son salubres ó no, para lo que conceptúa de una necesi-

dad que las comisiones cumplan con su deber.

El señor Sánchez Cordero vuelve á hacer uso de la palabra y pide que para la 1.ª sesión que se celebre se ponga de manifiesto el libro que contiene las actas de las sesiones anteriores á fin de girarles una visita.

El señor Secretario dice que ningún inconveniente tiene en satisfacer las pretensiones del señor Sánchez Cordero.

Habla el señor Couceiro y pregunta para cuando se ha de llevar á cabo la colocación de la lápida conmemorativa de los señores García Hermanos en el Lavadero de las Cascas?

Contesta el señor Corral diciendo que una vez que está el señor Alcalde enfermo no puede determinar un Teniente Alcalde la solución y que era mejor esperar á que asistiese dicho Presidente.

Pide la palabra el señor Sánchez Concheiro para averiguar si se ha recibido en la alcaldía una comunicación oficial en la que se ordena la construcción del puente en el juncal de carniceros con motivo de las obras del ferrocarril y la separación del cauce de la ría, porque de no recibirse, entonces ni sabemos lo que se pretende hacer ni tampoco de que manera informar.

Rectifica el señor Sánchez Cordero diciendo que debe tenerse en cuenta esa comunicación oficial del Ingeniero para efectuar dichas obras, pero que no por eso se opone á que se lleven á cabo, en vista de que las conceptúa de todo punto necesarias y que en nada perjudican el tránsito de las embarcaciones con palos á no ser los queches y otras mayores, sin embargo cree conveniente conste esa comunicación oficialmente en la Alcaldía.

El señor Corral dice que esa comunicación por hoy no existe pero que al fin vendrá.

Contesta el Sr. Sánchez Concheiro y manifiesta que no es lo mismo pagar hoy una deuda como pagarlo dentro de dos años.

El Sr. Feal hace ver en breves frases á la Corporación, que el asunto es delicadísimo y que ha de dar lugar á un conflicto; así que, lo más acertado, es convocar á sesión extraordinaria para que sea sometido á votación.

Rectifica el Sr. Sánchez Concheiro, diciendo que no se tengan en cuenta estas manifestaciones porque mientras no constan los datos oficiales en Secretaría, no se puede someter á votación ningún asunto.

Vuelve á preguntar el Sr. Couceiro cuando se lleva á la práctica el exsanche de la Puerta de la Villa.

Le contesta el Sr. Corral manifestando que tan pronto pueda asistir el señor Alcalde, recibirá la solución.

Y no habiendo más asuntos de que tratar y siendo las nueve y media de la noche se suspende la sesión hasta el miércoles próximo, en la que nuestro celoso Alcalde ordenará la colocación

de una mesita para el reporter de LA ASPIRACION.

N. de la R.—Durante se celebraba la sesión, hemos observado que el señor Corral tuvo necesidad de llamar al orden á una parte del público que, apesar de estar en un local tan respetable no guardaba las formas y compostura que en estos actos se requieren.

Así que nosotros, estamos en un todo conformes con las prudentes frases que el Presidente les dirigió, puesto que no sólo debió llamarlos al orden sinó ordenar que un guardia les expulsase del local.

No es posible callar

Aún que ajenos á toda parcialidad de bandería y reclusos al aislamiento en las contiendas políticas vamos á abrir un pequeño paréntesis en la misión que este semanario trajo á la vida periodística, para asociarnos á la protesta que espontánea y enérgicamente surgió de todas las conciencias al tener conocimiento del execrable atentado de que fué objeto el actual Presidente del Consejo de Ministros.

España entera desde Puigcerdá hasta Ayamonte, desde Finisterre hasta Gata, lanzó un grito de horror al enterarse del cobarde intento de asesinato llevado á cabo en la persona de Maura, y no fueron las simpatías ni los prestigios tan discutibles y discutidos del hombre público, los que conmovieron el alma nacional y elevaron al cerebro de toda persona honrada oleadas de justa indignación; no fueron sus méritos políticos, ni sus ribetes de filósofo parlamentario los que concitaron la repugnancia universal por el odioso ataque á su persona; fué la hidalguía herida, la nobleza atropellada, la justicia escarneada y la honradez entolada, la que con tanto ardor como coraje abominó del infame atentado.

Ese infeliz adolescente, que su gestionado por perniciosas lecturas y mal digeridas, y fascinado por los diabólicos sofismas de un secta de fanáticos perturbados, es más digno de compasión que de odio. «Oliad el crimen y compadecer al delincuente» dice una piadosa máxima, y en efecto, señores, hay en el alma del hombre, en su vida, en sus hechos, en su conciencia y hasta en su inteligencia, tantos arcanos, tantos abismos, tantas nebulosas, y tantas incoherencias, que el menos observador de los fenómenos psicológicos y el más lego en materia de criminalología no puede ni debe ser inexorable en sus juicios de abominación contra el delincuente.

La ley debe cumplirse, y sus administradores, no solo deben aplicarla, con digna severidad á sus infractores, sinó que antes deben evi-

tar por todos los medios, el siempre penoso caso de su aplicación.

Más fácil es prevenir que corregir, sobre todo menos violento, porque bajo la toga de los jueces late un corazón, donde se albergan sentimientos de conmiseración sofocados por la imposición del deber.

Que Dios tenga piedad del infeliz Artal, y que la ley procure en lo sucesivo evitar á la humanidad motivos de sonrojo como el presente.

Sección local

Hemos recibido el cambio de *La República*, periódico semanal que ve la luz pública en la vecina ciudad departamental, y agradecemos sinceramente al estimado colega la atenta salutación que nos dedica en sus ilustradas columnas, como tampoco desdenamos su excitación á contribuir con nuestra propaganda al saneamiento de los vicios políticos aunque al presente la indolencia de nuestra publicación no nos permita tomar parte directa en las luchas de partido, reservando nuestros ideales hasta mejor ocasión.

Hallase enferma de algún cuidado la distinguida y bondadosa señora D.ª Matilde Ponte de Leis.

Le deseamos un pronto alivio en sus molestas dolencias, y asociamos nuestro ferviente deseo á los de la inmensa mayoría de este vecindario que anhela vivamente el completo restablecimiento de tan apreciable dama, cuyas relevantes prendas y dulce carácter le hacen acreedora á la estimación pública.

A las dos y media aproximadamente de la tarde del domingo último, se presentaron al municipal de servicio en la Plaza de Armas, Luis López des vecinos del lugar de las Cascas, á fin de manifestarle, que en un foso que existe á la parte izquierda de la carretera que conduce á la estación del ferrocarril, se hallaba un hombre tendido boca abajo, sin dar señales de vida.

Apersonado dicho municipal en el lugar del suceso, intentó reconocerlo y en efecto, después de rociarle con vinagre la nariz, labios y frente, vió con sorpresa que el infeliz hombre volvía en sí, deshaciendo de esta manera las muchas conjeturas, que hacían infinidad de curiosos que lo rodeaban.

Resultó llamarse Pedro Naveira, de 60 años de edad, y vecino de la parroquia de Mabegondo, el cual á causa del sofocante calor, se habia sentido acometido de un síncope, del que fué atendido cariñosamente por el repetido guardia hasta que ya á las dos horas siguientes, pudo emprender tranquilamente la marcha para su casa.

Merece plácemes, pues, el sereno

Luis López, que más de una vez tiene demostrada su grata amabilidad en el cumplimiento de su obligación.

Señor Alcalde: la calleja que partiendo del Canton de San Roque conduce a la Avenida de Linares Rivas por debajo de la Alameda, se encuentra tan llena de inmundicias, que más bien que calleja para el tránsito del vecindario, constituye una verdadera letrina.

¿Porqué no se manda limpiar y valdear en debida forma, y porqué no se prohíbe bajo la multa correspondiente verter aguas allí, evitando de ese modo los malos olores que allí existen?

Creemos que serán atendidas nuestras humildes y razonadas quejas.

En la mañana del viernes último por mandato del señor Alcalde, ha sido expulsada de esta población con rumbo hacia la Coruña, una pupila que hacia tiempo se encontraba prestando servicio al público en una casa de la Rúa Nueva.

Muy bien por el enérgico acuerdo del señor Alcalde.

En la feria celebrada el día 16 del presente mes se cotizaron los artículos que á continuación se expresan, á los precios siguientes:

- Ferrado de trigo, 4'12 ptas.
- Idem centeno, 3'00, ptas.
- Id. maíz, 3'60 ptas.
- Id. habas blancas, 5'00 ptas.
- Id. id. de color, 3'60 ptas.
- Huevos, 0'75 docena.

El jueves 14 del corriente han subido al cielo, dos hermosos niños de corta edad, hijos de nuestro apreciable vecino D. Manuel Deive.

Dámosle nuestro más sentido pésame á los aflijidos padres por tan sensible pérdida.

El lunes pasado salió para Negreira nuestro apreciable vecino el laureado poeta é ilustrado abogado D. José Alguero Penedo, que debido á sus laboriosos estudios consiguió en los últimos exámenes celebrados para el notariado el puesto vacante de la de dicho punto.

Debido á las muchas simpatías con que cuenta fué grande el número de personas que acudió á despedirle.

Le deseamos un feliz viaje y que prospere mucho en su nueva carrera.

Los ejercicios que en honor del glorioso San Antonio de Pádua vienen celebrándose en el templo de S. Francisco todos los martes, serán desde el día 19 á las 6 de la tarde, en lugar de ser á las cinco como fueron hasta ahora, pero la misa

de comunión será á la hora de costumbre, á las siete de la mañana.

Hallase molestado por una leve indisposición, nuestro respetable Alcalde D. César Sánchez Sanmartín.

Nos felicitamos de que su dolencia no revista importancia, y al mismo tiempo anhelamos su total curación.

Exámenes en la escuela adulta

En la noche del 29 del pasado mes de Marzo, el Sr. Cura párroco de Santa María D. Francisco Castro Queiruga y los señores concejales D. Ricardo Curiel y D. Fermín Couceiro, como miembros de la Junta de instrucción local, procedieron al examen de 26 alumnos de la escuela de adultos que en dicha noche asistieron á clase en la escuela de San Francisco.

La comisión mandó leer á todos los presentes y les hizo diversas preguntas referentes á las asignaturas de Aritmética, Religión, Geometría y otros conocimientos útiles, y á todas contestaron con claridad y conocimiento de la materia á que se refería cada pregunta, lo que dió por resultado una honrosa calificación de notas, siendo clasificados como sobresalientes 8 de los alumnos presentes, otros tantos notables y el resto buenos.

La comisión quedó altamente satisfecha del resultado de los exámenes y así se lo demostraron con elocuente frase al respetable profesor D. Ezequiel Suárez Blanco, maestro director de dicha escuela y cuya ilustrada competencia en el magisterio sumó una gallarda prueba más á las muchas que en su larga carrera tuvo ocasión ya de ofrecer el estimable señor Suárez Blanco.

Le felicitamos muy cordialmente y deseamos que en justa recompensa de sus laudables servicios lleguen á ser un hecho los propósitos que iniciaron los señores comisionados respecto á proponer al municipio premio dignamente á tan laborioso como incansable profesor.

El curso del presente año se dió por terminado en la citada noche, hasta el 2 del próximo mes de Octubre que volverán á abrirse las clases.

Varios vecinos de la calle de Quiroga, nos ruegan que llamemos la atención del ilustre Ayuntamiento para que la comisión de higiene se digne girar una visita por dicha vía para que vea el estado deplorable en que se encuentra.

Aseguránnos que hace próximamente tres meses que ha sido limpiada la alcantarilla y que aun es hoy el día en que las inmundicias extraídas de dicho caño se encuentran depositadas en medio de la calle.

Rogamos por lo tanto a la corporación que gire una visita á dicho punto y dé las oportunas or-

denes para sacar de allí ese foco de infección por constituir un daño para la salubridad pública.

Acercóse á esta redacción una pobre mujer, vecina de una de las travasias de la Ruatravesia, á fin de hacernos eco de una justa y razonada queja.

Fué el caso, que habiéndole dirigido desde Vivero su marido un telegrama el lunes último, depositado en aquella Central á las siete de la mañana, vino á recibirlo dicha interesada á las tres de la tarde del martes del siguiente día, irrogándole con tal demora grandes perjuicios, además, menciona dicha mujer, que el encargado de entregar el telegrama, fue un tal *Coelho* el cual se lo dejó á una vecina sin exigir el recibo como está ordenado.

Se conoce que el citado telegrama vino en *Carromato* lo es que esa pobre mujer esta dejada de la mano de Dios y que sus cuartos no pagan lo mismo que los de otras personas para que los de correos le cumplan de esa manera?

Así anda el servicio de correos y telégrafos en la mayor parte de los pueblos; pero ahora creemos que una vez que la Dirección general ordena que funcionen separadamente, es de suponer que se corregirán estas irregularidades y abusos.

Hace ya tiempo se venia observando en esta ciudad la desaparición de ciertas *menudencias*, sobre todo en las casetas de las huertas y hasta dentro de los mismos portales de las casas de este vecindario, que daban origen á multitud de comentarios, y á infundadas quejas.

Unos, achacaban la falta de una que otra herramienta de labor á un extravío casual, otros por el contrario, suponiendo más bien fuese una sustracción, hacían los medios posibles para averiguar quien habia sido el autor, mientras que alguna que otra vecina, habiendo notado también la falta de una gallina ó gallo, ponía el grito en el cielo renegando de los *Zorros* por suponerlos autores de tal agre-

sión. En fin, que se hacían miles de comentarios sin que por eso ninguno de ellos se aproximase á la realidad de los hechos.

Don Claudio Ares Lorenzo, recaudador de contribuciones de esta ciudad, á quien hace días, le sustrajeron de una caseta, varias herramientas, una cañería de estaño, un gallo y una gallina, pudo al fin esclarecer el asunto, averiguando quienes eran los autores de tales ratonadas. Son éstos ladrones zuelos tres individuos llamados *Ambulante, Casero y Teixo*, á los cuales llamamos vulgarmente *raposos* de dos patas, puesto no tienen más casa en donde habitar, que por las huertas y monterías para albergar allí los objetos ajenos producto de sustracción.

Penetraron además en otra caseta de la huerta, que en Caraña posee el médico forense D. Luis López Castro, de la cual igualmente robaron herramientas, un pantalón, un gabán, y varios libros de medicina, así como se supone, que el intento de robo frustrado de gallinas en la calle de la Ribera, á Valentín Novo fuese obra de los indicados rateros.

Alguno de dichos objetos, se encontraron en poder de una traficanta que vive en la Ruanueva, los que dijo habia comprado, siendo puestos á disposición del Juzgado que entiende en el asunto.

En cuanto á los *cacos* tomaron las de Villadiego, excepto el *Teixo* que fué habido, quien al prestar declaración fué puesto en libertad por no resultar contra él cargo alguno.

TRENES Y COCHES

LOS QUE LLEGAN

Trenes — Mixto de León, 9'02; Correo de Madrid, á las 16; Mixto de Madrid, 16'55; corto de Betanzos, 20.

Coches — Correo de Ferrol á las 9 de la mañana; coche de la Coruña á las 20.

LOS QUE SALEN

Trenes — Mixto para Madrid, 7'48, correo 10'35, corto de Betanzos, 17'30, Mensajerías con correo, 18'40.

Coches — Correo para Ferrol, 17'30, ídem Coruña á las 6, mañana.

Imp. Sucesores de Castañeira

PARA LOS IMPRESORES

PLACIDO OTERO

confecciona letras de madera, adornos, cajas y todo el maderamen de imprenta á precios muy económicos.

La perfección de los trabajos que se le confían en nada variarán de los que se confeccionan en las Fundiciones tipográficas.

CALLE DE QUIROGA.—BETANZOS

ZAPATERIA

DE
LUIS S. BRANDARIZ

22 MENDEZ NUÑEZ 22

BETANZOS

Se construye toda clase de calzado y se hacen composuras a precios sumamente económicos.

22, MENDEZ NUÑEZ 22

IMPRESA

DE LOS

SUCESORES DE CASTAÑEIRA

En este establecimiento tipográfico se hace toda clase de trabajos referentes al arte, a precios muy económicos.

Pardiñas 11.—Betanzos

HOJALATERIA

DE

PELLEGRIN VERRA

10 MENDEZ NUÑEZ 10

Se confeccionan toda clase de trabajos en hoja de lata, zinc y demás metales; así mismo se colocan cañerías y vidrios en obras nuevas ó reformadas: todo a precios lo más económico posible.

VERTHEIM

MAQUINAS PARA COSER, BORDAR, ESCRIBIR Y HACER CALCETA

Venta al contado y a plazos de 250 pesetas semanales

Estas máquinas, como nadie ignora, son las más perfeccionadas, pudiendo manejarlas con suma facilidad una niña de pocos años.

Se hacen toda clase de composuras, sea cual fuere el sistema de las máquinas, a precios sin competencia.

Se vende toda clase de piezas y demás accesorios en el establecimiento del constructor de calzado

José Blanco Barros

5, RUA TRAVIESA, 5. — BETANZOS

Centro de Suscripciones

RICARDO VÁZQUEZ

6, SAAVEDRA MENESES 6

Se admiten suscripciones a toda clase de obras literarias, novelas, periódicos de modas, revistas etc.
Se sirven a domicilio.

6, SAAVEDRA MENESES 6.—BETANZOS

ALMACEN DE MUEBLES

— DE —

GERARDO CORREDOIRA

SAN ANDRÉS 20 Y 22

LA CORUÑA

Exposición permanente

Últimas novedades en muebles de todas clases. Sillerías, camas de hierro y madera, yutes, alfombras, hules, cortinajes y tapicería.

Esta casa se encarga de hacer instalaciones completas, de lujo y económicas.

FABRICA DE JABONES

— «LA MODERNA» —

Situada en «Vista Alegre,» (Carretera de la Coruña y Sada)

Se expenden jabones de diferentes clases a precios sin competencia, garantizando su pureza y buena elaboración.

Probad y os convenceréis de que tanto por sus excelentes condiciones, como por su económico precio, es el jabón que sin duda alguna conviene usar a todo el mundo en general y a las lavanderas en particular.

«Vista Alegre, en la carretera de la Coruña y Sada»

Fábrica de globos y faroles

— DE —

CLAUDIO PITA

Ex-convento de Sto. Domingo

BETANZOS

Tintorería parisienne

— DE —

PHILIP DUBOIS

CANTON GRANDE NÚM. 24

LA CORUÑA

Para esta tintorería, recibe encargos de toda clase de prendas, su representante en Betanzos, Manuel Paradela, Ruatruviesa 9, no dudando que el tiñido que usa esta acreditada casa sera del gusto del que necesite de sus servicios.

Prontitud, esmero y economía

Juan Manteiga Buceta

FLORISTA DE BETANZOS

CALLE DE LA RIBERA NÚMERO 52

Se confeccionan bonitas colecciones de ramos de varios tamaños para iglesias, en fino y ordinario, así como también toda clase de plantas artificiales y vegetales en terciopelo, paila y seda gran variación en coronas para funeraria, en pluma blanca, negra y morada, pensamientos en varios tamaños se hace toda clase de trabajos concernientes a este arte en casa de dicho florista.

52, Ribera, 52

BETANZOS

LA ASPIRACION

Periódico independiente de esta localidad

SE PUBLICA LOS DOMINGOS

SUSCRIPCIÓN

En Betanzos un mes. 40 céntimos
Fuera de esta ciudad, trimestre 2 pesetas
Extranjería, id. 4 „

PAGO ADELANTADO

INSERCIÓNES

Anuncios, comunicados, esquelas mortuorias, reclamos etc. a precios convencionales.

Toda la correspondencia al Administrador.

NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES